

58256  
02/85-1/2022

## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS 2. SZ. MÓDOSÍTÁSA

amely létrejött egyrészről a **Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat** (a továbbiakban: Támogató)

székhely: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.  
adószám: 15735715-2-42  
törzskönyvi azonosító szám: 735715  
statisztikai számjel: 15735715-8411-321-01  
bankszámlaszám: 11784009-15508009  
képviseli: Pikó András polgármester

másrészről a **Józsefvárosi Német Nemzetiségi Önkormányzat** (a továbbiakban: Támogatott)

székhely: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.  
működési hely: 1082 Budapest, Vajdahunyad u. 1/b  
adószám: 16924200-1-42  
törzskönyvi azonosító szám: 679165  
statisztikai számjel: 16924200-8411-371-01  
bankszámlaszám: 11784009-16924200  
képviseli: dr. Szabadkai Attila Csaba elnök

együttesen a Felek között az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel:

### 1. A támogatás nyújtásának előzményei, körülményei

A Támogató a 2021. évi költségvetéséről szóló 5/2021. (II. 25.) sz. rendelete, és a polgármesteri döntésbe foglalt 226/2021. (V. 20.) számú határozata alapján Támogatott részére vissza nem térítendő bruttó 268.728,- Ft, azaz kétszáz-hatvannyolcezer-hétszázhuszonnyolc forint összegű működési támogatás nyújtásáról döntött, mely alapján 2021. június 16-án támogatási szerződés (továbbiakban: Szerződést) jött létre a felek között. A Felek a köztük létrejött Szerződést 2021. december 14. napján módosították.

A Támogató a 2021. évi költségvetéséről szóló 5/2021. (II. 25) sz. rendeletének módosítása és a Támogató 45/2022. (II. 24.) számú határozata alapján a támogatás felhasználásnak kezdő időpontjának megváltoztatása miatt szükséges a Szerződés módosítása az alábbiak szerint:

#### „5.3. 1.1. A támogatás felhasználásának

*kezdő időpont: 2020. október 1.*

*végző időpontja: 2021. december 31.*

*A pénzügyi teljesítés végző időpontja: 2022. március 15.*

*A felhasználást dokumentáló számlák, számviteli bizonylatok, egyéb dokumentumok teljesítési időpontjának a felhasználási időszaknak megfelelő keltezésűnek kell lennie”*

A jelen szerződés módosítás az aláírásának napjától hatályos azzal, hogy a módosítás a szerződés egyéb pontjait nem érinti.

Jelen támogatási szerződés aláírására a felhatalmazást a Támogató részéről a 45/2022. (II. 24.) számú képviselő-testületi határozat, a Támogatott részéről a 23/2022. (III. 10.) számú határozat adja.

Felek a jelen 2 oldalból álló szerződést elolvasták, megértették, majd, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írták alá. A szerződés 5 db eredeti, egymással teljes egészében megegyező példányban készült, amelyből 4 db a Támogotónál, 1 db a Támogatottnál marad.

Melléklet: Elszámoló Lap

Budapest, 2022. május 09.

Budapest Főváros VIII. kerület  
Józsefvárosi Önkormányzat

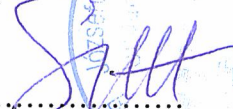
Támogató  
képviselőként



Pikó András  
polgármester



Józsefvárosi Német Nemzetiségi  
Önkormányzat  
Támogatott  
képviselőként



dr. Szabadkai Attila Csaba  
elnök



Pénzügyileg ellenjegyzem: pénzügyi igazgató

Hörich Szilvia  
gazdaságvezető



Jogi szempontból ellenjegyzem:

dr. Sajtó Csilla  
jegyző



I/a. számú melléklet

## ELSZÁMOLÓ LAP

Támogatott neve:

Székhelye:

Támogatás szerinti felhasználási  
határidő:

Támogatás célja a támogatási  
szerződés szerint:

Támogatás összege:

Felhasznált támogatás összege:

Bizonylat adatai							Kifizetés	
Sorsz.	Bizonyl. sorsz.	Szállító neve	Teljesítés ideje	Termék, szolgáltatás megnevezése	Számla bruttó összege	Záradék összege	Kifizetés módja /késpénz, utalás	Bankszámla kivonat, pénztári bizonylat száma
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								
12								
		összesen:			-	-		

Kitöltés  
dátuma:

Cégszerű aláírás  
és pecsét



**Teljesítés igazolás:**

A pénzügyi elszámolást ellenőrizte (dátum, aláírás):.....

Megjegyzés:

.....

A szakmai beszámolót                      **ELFOGADOM**      **NEM FOGADOM EL.**

A pénzügyi elszámolást:                      **ELFOGADOM**      **NEM FOGADOM EL.**

.....  
**teljesítés igazoló**  
**Pikó András**  
**polgármester**  
**aláírás**

A pénzügyi Elszámoló lap – szükség szerint – sokszorosítható

